

# TOMA SU CRUZ Y SEA MI DISCÍPULO

## Actividades de esta semana

**Martes**

**6**

6:00pm - Confesiones  
8:00pm - Misioneros de María Inmaculada  
8:00pm - Rosario y Novena a la Medalla Milagrosa

**Viernes**

**9**

1:00pm - Clase de Biblia  
6:00pm - Confesiones  
7:30pm - Hombres de Emaús

**Miércoles**

**7**

1:00pm - Entrega de despensas de Comida  
6:00pm - Confesiones

**Sábado**

**10**

1:00pm - Copa Mini congregación (pag. 5)  
6:00pm - Misa en inglés  
7:00pm - Grupo de Jóvenes (Adolescentes)

**Jueves**

**8**

1:00pm - Exposición del Santísimo  
6:00pm - Confesiones  
7:30pm - Grupo de Jóvenes (Adultos)  
8:00pm - Mujeres de Emaús

**Domingo**

**11**

**Horario de Misa:**  
6am, 8am, 10am, 12pm, 2pm, y 5pm.  
6:00pm - Asamblea

**Parroquia Nuestra Señora de Guadalupe**  
6212 Tuckaseegee Rd Charlotte NC 28214

(704)391-3732 | [www.parroquiansguadalupe.com](http://www.parroquiansguadalupe.com)

## DIRECTORIO

### Párroco:

Rev. Leo Tiburcio, CM

### Vicario:

Rev. Hugo A. Medellín,  
CM

### Vicario:

Rev. Walner Diaz, CM

### Diácono:

Eduardo Bernal

### Dir. de

#### Formación en la Fe

Adilia Rodríguez.

Ext. 2

### Secretaria

Gloria Sierra. Ext. 3.1

### Dir. Administrativo

Richard Sierra. Ext. 4

### Dir. de Música

Juan M. Cajero. Ext.

3.3

### Editor de

#### Comunicaciones:

Kilver Fuentes Ext. 7

### Dir. Casa Marillac:

Yesenia Echevarría

### Asistente

#### Administrativa/Social:

Máxima Torres

## CONFESIONES

Martes a viernes:

6:00pm

## MISAS

Martes: 7:30 pm

Miér. -Vier.: 12 pm

Sáb. (Ingles): 6 pm

Domingo (Español):

6 am | 8 am | 10 am

12 pm | 2 pm | 5 pm

## HORARIO DE

### OFICINA

Martes a viernes

9:00 a.m. - 4:00 p.m.



6212 Tuckaseegee Rd. Charlotte NC. 28214 | Teléfono 704-391-3732

nsguadalupe@bellsouth.net | www.parroquiansguadalupe.com

# ¿QUE NOS DICEN LAS LECTURAS?

## LOS LÍMITES

Las lecturas de hoy continúan con el tema de la humildad que se exploró el domingo pasado. Las tres lecturas de hoy nos animan a admitir que tenemos límites, y que Dios no tiene ninguno. La conmovedora poesía del libro de la Sabiduría resuena en todos los que alguna vez luchamos por la paz en situaciones que no podemos controlar: “porque un cuerpo corruptible hace pesada el alma y el barro de que estamos hechos entorpece el entendimiento”. San Pablo reconoce sus propias limitaciones, tanto física (está en prisión) y espiritualmente: él no puede obligar a su amigo a obedecer sus deseos; él solamente puede proponer su petición y respetar el libre albedrío de Filemón. En el Evangelio, Jesús nos recuerda que sólo Dios puede completar el bien que deseamos hacer en el mundo. Mientras agradecemos a Dios por los dones que recibimos, y las familias que amamos, reconozcamos que son temporales y que humildemente nos mantengamos cerca de Dios.

Copyright © J. S. Paluch Co.

## LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** — ¿Quién puede saber los caminos de Dios a menos que Dios le dé sabiduría y le envíe el Espíritu Santo de lo alto? (Sabiduría 9:13-18b)

**Salmo** — Señor, tú has sido nuestro refugio de generación en generación (Psalm 90 [89]).

**Segunda lectura** — Pablo pide a Filemón que acepte a su esclavo Onésimo como hermano (Filemón 9-10, 12-17).

**Evangelio** — Para ser discípulo de Jesús uno debe cargar con su cruz (Lucas 14:25-33).

Salmo responsorial: *Leccionario Hispanoamericano Dominical* © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

## LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 1 Cor 5:1-8; Sal 5:5-7, 12; Lc 6:6-11,  
o las lecturas de la Misa “Por la santificación del trabajo”

Martes: 1 Cor 6:1-11; Sal 149:1b-6a, 9b; Lc 6:12-19

Miércoles: 1 Cor 7:25-31; Sal 45 (44):11-12, 14-17; Lc 6:20-26

Jueves: Miq 5:1-4a o Rom 8:28-30; Sal 13 (12):6; Mt 1:1-16, 18-23 [18-23]

Viernes: 1 Cor 9:16-19, 22b-27; Sal 84 (83):3-6, 12; Lc 6:39-42

Sábado: 1 Cor 10:14-22; Sal 116 (115):12-13, 17-18; Lc 6:43-49

Domingo: Ex 32:7-11, 13-14; Sal 51 (50):3-4, 12-13, 17, 19; 1 Tim 1:12-17; Lc 15:1-32 [1-10]

## XXIII Domingo Ordinario

### Primera lectura | Sab 9, 13-19

¿Quién es el hombre que puede conocer los designios de Dios? ¿Quién es el que puede saber lo que el Señor tiene dispuesto? Los pensamientos de los mortales son inseguros y sus razonamientos pueden equivocarse, porque un cuerpo corruptible hace pesada el alma y el barro de que estamos hechos entorpece el entendimiento.

Con dificultad conocemos lo que hay sobre la tierra y a duras penas encontramos lo que está a nuestro alcance. ¿Quién podrá descubrir lo que hay en el cielo? ¿Quién conocerá tus designios, si tú no le das la sabiduría, enviando tu santo espíritu desde lo alto?

Sólo con esa sabiduría lograron los hombres enderezar sus caminos y conocer lo que te agrada. Sólo con esa sabiduría se salvaron, Señor, los que te agradaron desde el principio.

### Salmo Responsorial | Salmo 89

R Tú eres, Señor, nuestro refugio.

### Segunda lectura | Fmn 9-10. 12-17

Querido hermano: Yo, Pablo, ya anciano y ahora, además, prisionero por la causa de Cristo Jesús, quiero pedirte algo en favor de Onésimo, mi hijo, a quien he engendrado para Cristo aquí, en la cárcel.

Te lo envío. Recíbelo como a mí mismo. Yo hubiera querido retenerlo conmigo, para que en tu lugar me atendiera, mientras estoy preso por la causa del Evangelio. Pero no he querido hacer nada sin tu consentimiento, para que el favor que me haces no sea como por obligación, sino por tu propia voluntad.

Tal vez él fue apartado de ti por un breve tiempo, a fin de que lo recuperaras para siempre, pero ya no como esclavo, sino como algo mejor que un esclavo, como hermano amadísimo. Él ya lo es para mí. ¡Cuánto más habrá de serlo para ti, no sólo por su calidad de hombre, sino de hermano en Cristo! Por tanto, si me consideras como compañero tuyo, recíbelo como a mí mismo.

### Evangelio | Lc 14, 25-33

En aquel tiempo, caminaba con Jesús una gran muchedumbre y él, volviéndose

a sus discípulos, les dijo: "Si alguno quiere seguirme y no me prefiere a su padre y a su madre, a su esposa y a sus hijos, a sus hermanos y a sus hermanas, más aún, a sí mismo, no puede ser mi discípulo. Y el que no carga su cruz y me sigue, no puede ser mi discípulo.

Porque, ¿quién de ustedes, si quiere construir una torre, no se pone primero a calcular el costo, para ver si tiene con qué terminarla? No sea que, después de haber echado los cimientos, no pueda acabarla y todos los que se enteren comiencen a burlarse de él, diciendo: 'Este hombre comenzó a construir y no pudo terminar'.

¿O qué rey que va a combatir a otro rey, no se pone primero a considerar si será capaz de salir con diez mil soldados al encuentro del que viene contra él con veinte mil? Porque si no, cuando el otro esté aún lejos, le enviará una embajada para proponerle las condiciones de paz.

Así pues, cualquiera de ustedes que no renuncie a todos sus bienes, no puede ser mi discípulo".

### Palabra del Señor.



### MIEMBROS DEL CONSEJO PASTORAL:

P. Leo Tiburcio, CM  
P. Hugo Medellín, CM  
P. Walner Diaz, CM  
Bibiana Martinez  
Daniel Medina  
Deysi Herrera  
Hayde Garcia  
Marlen Rivas  
Mauricio Hernandez  
Pablo Morera  
Mercy Quintanilla  
Maria Martinez

### MIEMBROS DEL CONSEJO FINANCIERO:

P. Leo Tiburcio, CM  
Richard Sierra  
Graciela Burton  
Enriqueta Angel  
Raúl González  
Otto García  
Héctor Guerra



## FUNDACIÓN DE LOS CABALLEROS DE COLÓN

A finales del siglo XIX Connecticut se caracterizó por el crecimiento de las sociedades de beneficios fraternales, prejuicios anticatólicos y peligrosas condiciones de trabajo en las fábricas que dejaron a muchas familias sin un padre. Reconociendo una necesidad en su comunidad, el padre Michael J. McGivney, de 29 años, vicepárroco de la iglesia de Santa María en New Haven, Connecticut, reunió a un grupo de hombres en su parroquia el 2 de octubre de 1881. Propuso crear una organización laica para impedir que los hombres católicos entraran en sociedades secretas contrarias a la enseñanza de la Iglesia, uniendo a los hombres católicos y ayudando a las familias de los miembros fallecidos.



Para demostrar su lealtad al país así como su fe, estos hombres tomaron a Cristóbal Colón, reconocido como católico y celebrado como el responsable del descubrimiento de América, como su patrón. Los Caballeros de Colón eligieron a sus autoridades en febrero de 1882 y asumieron su condición corporativa el 29 de marzo.

Además de los beneficios de la Orden, los hombres católicos fueron atraídos a los Caballeros por su énfasis en servir con virtud a la Iglesia, la comunidad y la familia. La fraternidad y el patriotismo se añadieron a los principios rectores de la caridad y la unidad de los Caballeros en 1885 y 1900, respectivamente.

1882: Los Caballeros de Colón nacen el 6 de febrero de 1882, cuando los primeros miembros eligen a Colón como su patrono. Inmediatamente después de la incorporación de la Orden el 29 de marzo, el Padre McGivney envía a los sacerdotes un llamado a toda la diócesis para que se incorporen nuevos miembros.

Para más información

Nuestra señora de Guadalupe consejo 17501  
Samuel L 704 649 4766  
Hector G 704 449 3896

## EL VOTO LATINO

El Congreso Latino en conjunto con organizaciones locales en el condado de Mecklenburg de han unido para sacar el voto de nuestra comunidad latina. Si necesitas ayuda para:

- Registrarte para votar
- Reactivar tu registro electoral
- Actualizar tu nombre legal
- Y/o actualizar tu domicilio

Contacte a nuestro equipo designado:

Nuestra Señora de Guadalupe  
Michelle Monroy  
(704) 968-1477

# JORNADA JUVENIL

## 2022

Nuestra Sra. De Guadalupe

La Jornada es la peregrinación de los jóvenes y una celebración de encuentro y solidaridad. El objetivo de la Jornada es proseguir con el interés principal del Papa Juan Pablo II : la nueva evangelización, que también esta destinada a los jóvenes

Cosas de traer: Cobijas, Colchón de aire y almohada, 3 cambios de ropa, cosas de higiene

**SIRVIENDO A DIOS, SIRVIENDO A LOS DEMÁS**

**Donativo \$85**  
Comenzando: 6pm el viernes terminamos: 2pm con la Santa Misa el domingo

**INFORMACION:**  
★ 18-30 años  
★ Octubre 28-30  
★ 6212 Tuckaseegee Rd Charlotte, NC 28214  
★ Contacto: (704) 391-3732



# PROGRAMACION DE PARTIDOS COPA CONGREGACION DE FUTBOL



## CATEGORIA MENOR

SAN JOAQUIN / SAN JUAN  
SANTA ANA / SANTA RITA



## CATEGORIA MEDIA

SAN MATEO / SAN MARCOS  
SANTA ISABEL / SANTA MONICA

### TERCERA RONDA

#### 13a. FECHA SABADO 27 DE AGOSTO

3:00 P.M. SANTA ANA VS SANTA RITA  
4:30 P.M. SAN JOAQUIN VS SAN JUAN

#### 14a. FECHA SABADO 3 DE SEPTIEMBRE

3:00 P.M. SANTA ANA VS SAN JUAN  
4:30 P.M. SAN JOAQUIN VS SANTA RITA

#### 15a. FECHA SABADO 10 DE SEPTIEMBRE

3:00 P.M. SANTA RITA VS SAN JUAN  
4:30 P.M. SAN JOAQUIN VS SANTA ANA

#### 16a. FECHA SABADO 17 DE SEPTIEMBRE

3:00 P.M. SAN JUAN VS SAN JOAQUIN  
4:30 P.M. SANTA RITA VS SANTA ANA

#### 17a. FECHA SABADO 24 DE SEPTIEMBRE

3:00 P.M. SANTA RITA VS SAN JOAQUIN  
4:30 P.M. SAN JUAN VS SANTA ANA

#### 18a. FECHA SABADO 1 DE OCTUBRE

3:00 P.M. SANTA ANA VS SAN JOAQUIN  
4:30 P.M. SAN JUAN VS SANTA RITA

### TERCERA RONDA

#### 13a. FECHA SABADO 27 DE AGOSTO

1:00 P.M. SANTA MONICA VS SANTA ISABEL  
3:30 P.M. SAN MARCOS VS SAN MATEO

#### 14a. FECHA SABADO 3 DE SEPTIEMBRE

2:15 P.M. SANTA MONICA VS SAN MARCOS  
4:45 P.M. SAN MATEO VS SANTA ISABEL

#### 15a. FECHA SABADO 10 DE SEPTIEMBRE

1:00 P.M. SAN MARCOS VS SANTA ISABEL  
3:30 P.M. SANTA MONICA VS SAN MATEO

#### 16a. FECHA SABADO 17 DE SEPTIEMBRE

2:15 P.M. SAN MATEO VS SAN MARCOS  
4:45 P.M. SANTA ISABEL VS SANTA MONICA

#### 17a. FECHA SABADO 24 DE SEPTIEMBRE

1:00 P.M. SANTA ISABEL VS SAN MATEO  
3:30 P.M. SAN MARCOS VS SANTA MONICA

#### 18a. FECHA SABADO 1 DE OCTUBRE

2:15 P.M. SAN MATEO VS SANTA MONICA  
4:45 P.M. SANTA ISABEL VS SAN MARCOS



## CATEGORIA MAYOR

SAN ANTONIO / SAN JOSE  
SANTA CECILIA / SANTA TERESA



### TERCERA RONDA

#### 13a. FECHA SABADO 27 DE AGOSTO

2:15 P.M. SAN ANTONIO VS SANTA CECILIA  
4:45 P.M. SAN JOSE VS SANTA TERESA

#### 14a. FECHA SABADO 3 DE SEPTIEMBRE

1:00 P.M. SAN JOSE VS SAN ANTONIO  
3:30 P.M. SANTA TERESA VS SANTA CECILIA

#### 15a. FECHA SABADO 10 DE SEPTIEMBRE

2:15 P.M. SAN JOSE VS SANTA CECILIA  
4:45 P.M. SAN ANTONIO VS SANTA TERESA

#### 16a. FECHA SABADO 17 DE SEPTIEMBRE

1:00 P.M. SAN JOSE VS SANTA TERESA  
3:30 P.M. SANTA CECILIA VS SAN ANTONIO

#### 17a. FECHA SABADO 24 DE SEPTIEMBRE

2:15 P.M. SANTA CECILIA VS SANTA TERESA  
4:45 P.M. SAN ANTONIO VS SAN JOSE

#### 18a. FECHA SABADO 1 DE OCTUBRE

1:00 P.M. SANTA TERESA VS SAN ANTONIO  
3:30 P.M. SANTA CECILIA VS SAN JOSE

**Horario sujeto a cambios por razones climatológicas o actividades.**  
**Gracias por NO dirigir a los niños durante los partidos.**  
**Gracias por SI animar a los niños durante los partidos.**



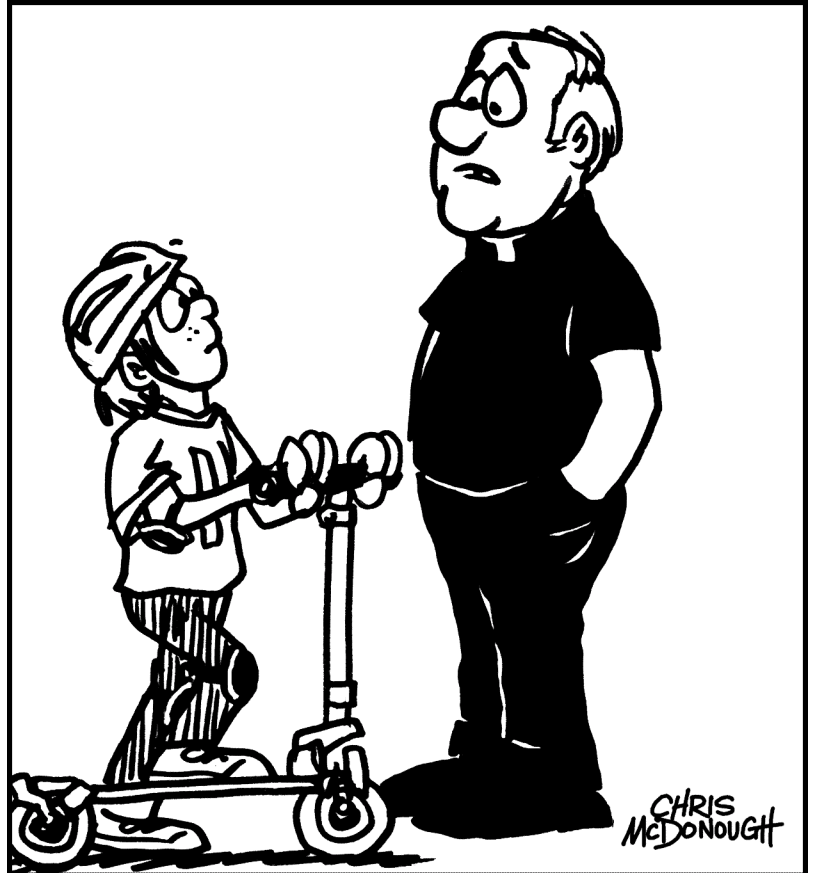
## CORRESPONSABILIDAD

### 23avo. del Tiempo Ordinario

“¿Quién es el hombre que puede conocer los designios de Dios? ¿Quién es el que puede saber lo que el Señor tiene dispuesto?” En el Evangelio de hoy, Jesús nos orienta sobre tres obstáculos para el discipulado: las relaciones con el prójimo, con nosotros mismos y con nuestras cosas. Ninguna de ellas debe ser un obstáculo para seguir a Jesús, pero las tres relaciones pueden ayudarnos a ser discípulos misioneros. Luego nos dijo que debemos llevar nuestra propia cruz y seguirle. ¿Qué cruz(es) no he abrazado? ¿O acaso llevo la cruz de otro, una cruz de más? Por último, debemos renunciar a todas nuestras posesiones. Piensa en el tiempo, el talento y el tesoro. ¡Intenta darlo, vivirlo y compartirlo!

## AVISOS PARROQUIALES

1. Se les invita a participar de un sorteo para beneficio de la parroquia/ los premios a sortear son: (1) un pesebre de madera, (2) un Crucifijo de mesa (3) crucifijo de pared. Los boletos ya están a la venta/ el valor del boleto es de \$5. 00 / el sorteo se llevará a cabo el 25 de septiembre.
2. El acompañamiento en El Duelo comienza El próximo miércoles 14 de September, Este es una pastoral para ayudar a dolientes a trabajar sus duelos recientes o ya de varios años. Si estás interesado en participar por favor regístrate en la oficina parroquial o con las secretarías los Domingos.



"Además de enterarte de que la Hna. Francisca tiene poca paciencia, ¿qué más aprendiste en la clase de religión?"

## ¡Mantente informado por mensaje de texto!

Envíe el mensaje  
NSG al 202-765-3441

[nsguadalupe.flocknote.com](http://nsguadalupe.flocknote.com)

 @NSGuadalupeCharlotte

 @NSGuadalupeCharlotte

 NSGuadalupeCharlotte

 [parroquiansguadalupe.com](http://parroquiansguadalupe.com)



# Casa Marillac

"Sirvan a los pobres de todo corazón."

- Santa Luisa de Marillac



La casa Marillac es la casita blanca que está en la entrada.

Entrega de despensas:  
**Miércoles**  
**1:00pm - 3:00pm**

Los días miércoles se entregan despensas a familias con mucha necesidad.

Para pedir una despensa llame al **704.503.9204** y deje un mensaje con nombre y número de teléfono, de esa forma las personas encargadas de este ministerio podrán tener lista su despensa.

## CHARLAS PREBAUTISMALES 2022

Septiembre - 18  
Octubre - 2 y 16  
Noviembre - 13 y 27  
Diciembre - NO HAY  
Enero - 15  
Febrero - 5 y 19  
Marzo - 5 y 19  
Abril - 2 y 16

## CELEBRACION DE BAUTIZO 2022

Octubre - 8 y 22  
Noviembre - 5 y 26  
Diciembre - 3 y 17  
Enero - 7 y 28  
Febrero - 11 y 25  
Marzo - 11 y 18  
Abril - 1 y 15  
Mayo - NO HAY

Datos de la colecta del fin de semana anterior.

**Colecta: \$14,152.00**

**Gastos: \$17,821.00**

**Muchas gracias por su generosidad.**

## Palabra y Eucaristía

Un misal bilingüe



### ¿Por qué comprar un misal?

Al comprar tu propio misal te permite participar en las celebraciones de una forma segura y, a la vez, se eliminarían misales desechables de un solo uso. Tu parroquia esta dando un paso ahorrando papel y, a la vez, esta consciente de dignificar la Palabra de Dios al no tirar su mensaje.

**\$35**

## Ministerio de Emaús



Las **mujeres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los jueves a las 7:30 p.m.

Los **hombres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los viernes a las 7:30 p.m.

## Quinceañeras

- 1.) Se ofrece esta celebración solo para miembros activos de la parroquia.
- 2.) La quinceañera debe haber recibido los sacramentos de Bautismo, Primera Comunión y Confirmación. Si no está confirmada debe estar cursando clases de catequesis.
- 3.) Los padres y la quinceañera deben asistir a una charla de preparación.
- 4.) Las celebraciones de quinceañera son **Comunitarias**, es decir, se presentan de 1 a 4 quinceañeras en la misma celebración.
- 5.) **NO** se necesita padrino, madrina, u objetos para esta celebración.
- 6.) **NO** hay fechas especiales.

### Estas son las fechas disponibles

#### 2022

Septiembre - 10 y 24  
Octubre - 8 y 22  
Noviembre - 5 y 26  
Diciembre - 3 y 17

#### 2023

Enero - 28  
Febrero - 25  
Marzo - 11  
Abril - 15  
Mayo - NO HAY  
Junio - 3, 10, 24  
Julio - 1, 15, y 29

## ANIVERSARIO DE BODAS (XXV-L)

La Parroquia se goza por el testimonio de aquellas parejas que mantienen y renuevan compromiso matrimonial. Y para conmemorar su aniversario Matrimonial invitamos a que preparen esta celebración teniendo en cuenta los siguientes puntos:

- 1.) Días de celebración: Viernes a las 4:00 PM.
- 2.) No habrá renovación del consentimiento (votos).
- 3.) Solo habrá bendición de anillos, no arras, no lazo.
- 4.) No hay procesión de entrada.
- 5.) Reservación de la fecha: En la oficina, con anticipación y presentando el Certificado de matrimonio por la Iglesia.



Los **hombres** que están juramentados como Caballeros de Colón se reúnen cada primer miércoles del mes a las 7:30pm.

# Ministerios y servicios parroquiales

## MEDALLA MILAGROSA E MISIONEROS DE MARIA INMACULADA

Novena y Rosario los martes a las 8:00 p.m.

## BAUTIZOS

La información sobre los bautizos se da los domingos después de cada una de las misas programadas, en la mesa de información.

## MATRIMONIOS

Durante el año hay tres charlas prematrimoniales que comienzan: 1er domingo de Febrero, 1er domingo de Mayo, y 1er domingo de agosto.

## CATEQUESIS PARA ADULTOS

Se necesita acta de bautizo e inscripción previa. Pida información para el siguiente curso.

## GRUPOS JUVENILES

**Misa Juvenil (inglés):** Sábados, 6:00pm

**13 a 17 años:** Todos los sábados, 7:00 p.m.

**18 a 25 años:** Todos los jueves, 7:30 p.m.

## GRUPO A.A.

El grupo de alcohólicos anónimos sostiene las reuniones los martes, jueves y viernes a las 7:30 p.m. en la casa Marillac a la entrada.

## PEREGRINOS EN PAREJA

Próximas reuniones: sept. 9 y 30, oct. 12 y 26  
Parejas casadas y no casadas son bienvenidas.

## MINISTERIO DEL HOSPITAL



Si usted tiene un ser querido que le pueda hacer bien una visita de nuestro ministerio, déjenos su información en el escritorio de información o llame a la oficina.

## ROSARIO DE LA AURORA

El Rosario de la Aurora se reza cada primer sábado del mes a las 6am.

## ADORACION NOCTURNA

Cada primer primer sábado del mes se lleva a cabo la Adoración Nocturna desde las 8:00 p.m. hasta el otro día a las 6:00 a.m.

## RENOVACION CARISMATICA

La asamblea de la renovación carismática es cada domingo a las 6:00 p.m.

Asiste, alaba, ora y predica a Dios.

## CONFESIONES

Martes: 6:00pm

Miércoles: 6:00pm

Jueves: 6:00pm

Viernes: 6:00pm

## ENSAYO DE COROS

**Niños y adolescentes:** Cada lunes 5:00 p.m.

**Mujeres:** Cada lunes 7:00 p.m.

**Hombres:** Cada lunes 8:00 p.m.

## PADRES Y MADRES ORANTES

Es un grupo que como su nombre lo dice, son madres y padres de familia que se reúnen cada 3er sábado del mes a las 7:00 p.m. para orar por sus hijos.

## APOSTOLES DE LA PALABRA

Las personas de este ministerio le ayudarán a aclarar sus dudas referentes a nuestra fe católica (980) 333-8899



## AYUDA A LA PARROQUIA

Anúnciate en las últimas páginas de este boletín. De esta manera gana tu negocio, y ayudas a la parroquia.

**Por favor, anuncie su negocio en este boletín. Ganamos todos: su negocio vende más y ayuda a sostener el boletín.**



**SHERWIN-WILLIAMS. ESTAMOS CONTRATANDO**

ASOCIADO DE VENTAS Y CONDUCTOR DE ENTREGA  
A TIEMPO PARCIAL Y TIEMPO COMPLETO

**TANIA PARRA**  
704-996-3907

Pase por una de las tiendas para hablar con un asociado  
acerca de nuestras oportunidades y postúlese en línea

TRABAJOS DE TEXTO A 27579

**CAREERS.SHERWIN-WILLIAMS.COM**

**FINDaPARISH.com**

*The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes*

**Check It Out Today!**

**Call us at**

**1-800-432-3240**

**to reach the Catholic Community for an Unbeatable Price**



**My Pillow®**



**SAVE up to 66% w/promo code**

**800-882-0925 Use promo code: CHURCH**

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

**Thank You**

Thank you for advertising in our church bulletin.  
I am patronizing your business because of it!

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**

**24 Hour Protection at HOME and AWAY!**

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95 a month**
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family

FREE Shipping  
FREE Activation  
NO Long Term Contracts

**CALL NOW! 800.809.3352**

**MDMedAlert**  
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

*"I have peace of mind... Mom remains independent."*

*This Button SAVES Lives! As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!*

**GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed EASY Set-up, NO Contract 24/7 365 Monitoring in the USA**

**Protecting Seniors Nationwide**

**24SEVEN**

**Medical Alert System**

**\$29.95/Mo. billed quarterly**

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

**Call Today! Toll Free 1.877.801.8608**



**Estetica Andrea's**

Les Ofrecemos  
Cortes, Tintes, Rayitos  
y Mucho Mas

**4709 Tuckaseegee Rd. #4**  
**Tel. 17041 393-7253**

**Centro Médico Latino**

**MEDICINA FAMILIAR PARA TODAS LAS EDADES**

**Servicios médicos para Mujeres, niños, adultos y Tercera Edad**

**Phone: 704-333-0465**  
**www.centromedicolatino.com**

**3541 Randolph Road, Suite 303 Charlotte NC 28211**  
**6823 South Boulevard, Suite E Charlotte NC 28217**  
**1630 Campus Park, Unit B Monroe NC 28112**

**Laboratorio Completo, Ultrasonidos y Vacunas**

**Consider Remembering Your Parish in Your Will.**

For further information, please call the Parish Office.

**ARANDAS Auto Service**

**Seriadad, Puntualidad, Trabajo Garantizado**

Abierto de  
Lunes a Viernes de  
7am-6pm  
Sábado de 7am-3pm

**www.arandasautoservice.com**

*Donde tu carro anda, porque anda!*

**7000 North Tryon St. Charlotte, NC 28213**  
**980-299-9810**

**6300 South Blvd., Ste. 400 Charlotte, NC 28217**  
**704-554-6228**  
**704-449-3896**



# SUS COMPRAS EN



## SE CONVIERTEN EN DONACIONES

Entregue el recibo de compra a su iglesia y esta recibirá el 3% en una donación para financiar los programas que adelanta con la comunidad.

**Stores in Charlotte, NC**  
**Compare Foods** Sharon Amity. 3600 N. Sharon Amity Rd.  
 Tel: 704.536.3176  
**Compare Foods** Arrowood. 818 E. Arrowood Rd.  
 Tel: 704.716.1170  
**Compare Foods** Milton. 3112 Milton Rd.  
 Tel: 704.716.1009  
**Compare Foods** North Tryon. 4300 N. Tryon St.  
 Tel: 704.596.3495  
**Compare Foods** Arrowood Express. 201 W. Arrowood Rd.  
 Tel: 704.522.7100  
**Compare Foods** Freedom. 2701 Freedom Dr.  
 Tel: 980.213.3513

**MC** SMARTPHONE  
REPAIR

### Repair:

Computer • PS4  
Smartphone • Tablet

Voice / Text:

**704-218-9728**

6700 South Blvd., Ste 8  
Charlotte, NC 28217

[mcphonerepair.com](http://mcphonerepair.com)



## Diversiones El Profe

*Todo para sus Fiestas*

**Mesas • Sillas • Brincolines**

• Bautismo • Primeras Comuniones  
• 15 Años • Bodas

**Háblanos/Call Us:**

**704-425-6385 | 704-425-4760**

*Everything for your parties*

**Tables • Chairs • Bounce Houses**

• Baptisms • First Communions • Sweet 16 • Weddings

## ¿Pensando en Vender o Comprar Casa?

*Your Realtors Expert in the Carolinas*

**(704) 540-4646**

[www.myamericasrealestate.com](http://www.myamericasrealestate.com)



**Hector y Cecilia Carbajal**  
Realtors en NC y SC

Más de 18 años de experiencia

## ¿Es usted una limpiadora de casas

o conoce a alguien que esté buscando una nueva oportunidad?

### ¡Pues está de suerte!

Ahora estamos contratando inmediatamente para limpiezas de casas.

- Es un buen ambiente de trabajo.  
- Excelente horario comercial de lunes a viernes - Un sábado al mes.  
- Excelente pago - MÁS DE \$ 500 por semana - Propinas incluidas.

#### Requisitos:

- Debe tener una identificación válida - Tener seguridad social o w7  
- Debe ser responsable y confiable.

No dude en comunicarse con nosotros al **704-308-9179** si tiene alguna pregunta sobre cómo comenzar con nuestra empresa.

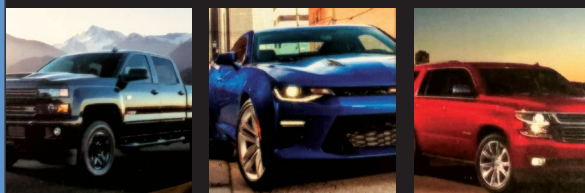
¡Gracias y espero que forme parte del equipo!



## VICTORY CHEVROLET CHARLOTTE

**¿BUSCAS CARRO, SUV, O CAMIONETA?**

**¡Hablamos Español!**

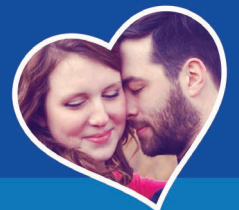


**¡ACEPTAMOS W7 y ITIN!  
¡CON o SIN CREDITO!**

**LLAMA 704-790-7800**

717 RHYNE RD., CHARLOTTE, NC 28214  
[afsheen@victorychevycharlotte.com](mailto:afsheen@victorychevycharlotte.com)

**catholicmatch®**  
North Carolina



[CatholicMatch.com/myNC](http://CatholicMatch.com/myNC)

**La Acapulqueña**  
**Mercado Mexicano**



"Le Ofrecemos Lo Mejor"

• Envios De Dinero  
• Fax - Copias  
• Tortillas, Especies  
Y Mucho Mas.....

4709 Tuckascegee Rd. #8  
Fax y Tel: (704) 393-1293

Compre o Venda Su Casa Con

**Realty Plaza**

Programas para primeros compradores, 100% financiamiento, dueños de negocio, 1099, W7 (ITIN) DACA, TPS, etc.

No desperdicie su dinero en renta, compre casa propia e invierta en su futuro.

**Yesica Gonzalez & James Alvarado**

(704) 449-6633 • (704) 449-5812

**Parishioners**

Mas de 16 años de experiencia



**Carolina Funeral Service & Cremation Center**

\* Funerales  
\* Funerales con Cremacion  
\* Envios a Mexico y Sur America  
Se Habla Español  
Acuerdos Internacionales y Locales

**5505 Monroe Rd.**

**Charlotte, NC 28212**

**Phone: 704-568-0023**

